









# KÜHLBOXEN VON DOMETIC UND ZUBEHÖR FÜR NATURLIEBHABER

Ob Sie an einem ruhigen See nach Karpfen fischen, Ihre Angel in einem Wildbach oder von einem Boot aus auswerfen – Egal wie Sie Ihrem Hobby nachgehen, Sie benötigen immer eine Kühlbox. Die Kühlboxen von Dometic sind für jeden Angler unverzichtbar. Sie sind flexibel anpassbar, hervorragend isoliert und extrem robust – der ideale Begleiter für jeden Ausflug. Mit unseren Kühlboxen wird Ihr nächstes Angelabenteuer zum vollen Erfolg.

Das ist unser Markenversprechen "Mobile living made easy".

# 04 - 05

### **DOMETIC COOL-ICE CI/WCI**

Unsere preisgekrönten Eisboxen halten Eis mehrere Tage lang gefroren – genau wie Ihre gefangenen Fische, Ihre Verpflegung und Ihre Köder.

# 06-07

#### DOMETIC CFX3

Unsere bisher leistungsstärksten Kompressor-Kühlboxen mit der Energieklasse A++ bieten eine Gefrierleistung von bis zu -22 °C!

### 08

#### **DOMETIC COMBICOOL ACX 40 G**

Kühlung an jedem Ort der Welt: Anschluss an eine 12-Volt-Fahrzeugoder Bootsbatterie, eine 230-V-Steckdose oder eine Gaskartusche!

## **LERNEN SIE UNSERE BOTSCHAFTER KENNEN**

"EIN GUTES GEFÜHL, ZU WISSEN, DASS MAN SEIN LIEBLINGSESSEN SELBST AN DIE ABGEFAHRENSTEN ORTE DER WELT MITNEHMEN KANN."

Jan Hrdlicka, Botschafter für Dometic

Als Abenteurer, Entdecker und Angler ist Jan Hrdlicka auf der Suche nach den schönsten Angelplätzen in der Wildnis Europas. Dabei hat er stets eine Kühlbox von Dometic dabei.

WEITERE INFORMATIONEN HIERZU FINDEN SIE AUF SEITE 10

## 09

#### **DOMETIC PLB40**

Länger unterwegs ohne Stromanschluss in der Nähe: Das tragbare Akkupack versorgt 12-Volt-Geräte auch an den entferntesten Orten mit Strom.

# 12 – 14

# TECHNISCHE DATEN



Dometic Eisboxen verfügen über ein extrem effizientes Isolierungssystem. Bei Verwendung mit Kühlakkus oder Eiswürfeln bleiben Lebensmittel, Fisch, Köder und Wildfleisch mehrere Tage lang frisch. Praktisch unverwüstlich und erstaunlich leicht – die perfekte Angelbox für Ihren nächsten Angelausflug!

Es gibt zwei Serien: Cool-Ice WCI mit verstellbaren Tragegurten und Cool-Ice CI mit einem modularen Aufbewahrungssystem und vielen praktischen Zubehöroptionen.

### **DOMETIC COOL-ICE MERKMALE**

Rotationsgeformte Eisboxen, 13-110 Liter

- Widerstandsfähige Konstruktion
- Isolierung auf Kühlschrankniveau
- Ohne Übergänge, einfach zu reinigen
- Abflussstopfen (ab 33I)
- Befestigungselemente aus Edelstahl
- Umfangreiches Zubehörprogramm
- 5 Jahre Garantie



# ZUBEHÖR NUR FÜR KÜHLBOXEN DER SERIE CI

Cool-lce CI Boxen sind mit dem richtigen Zubehör noch cooler. Dank Sitzkissen, Angelrutenhalter und Flaschenöffner sind sie unverzichtbare Begleiter für Angler, Camper und andere Naturliebhaber. Hinweis: Zubehörteile sind Sonderausstattung.

Siehe dometic.com und S. 12



# **COOL-ICE WCI**

Die Cool-Ice Eisboxen der Serie WCI verdanken ihre Beliebtheit der kompakten Größe und dem praktischen Tragegurt. Erhältlich in drei Größen: 13, 22 und 33 Liter.



# **COOL-ICE CI**

Die Cool-Ice Eisboxen der Serie CI sind in sechs verschiedenen Größen von 43 bis 111 Litern erhältlich. Der geräumige Innenraum ist durch ein modulares Aufbewahrungssystem mit Drahtkörben und Trennmodulen flexibel unterteilbar. Die robusten Tragegriffe auf beiden Seiten ermöglichen einen bequemen Transport. Das praktische Zubehör vervollkommnet die Boxen.



# **ANWENDUNGSTIPP**

Lagern Sie die Dometic Eisboxen vor der Verwendung wenn möglich mehrere Stunden lang in einer kühlen Umgebung und außerhalb von direktem Sonnenlicht. Beim Befüllen mit Getränken oder Lebensmitteln empfehlen wir, diese vorzukühlen. Standardkühlakkus oder Eiswürfel sind ebenso geeignet wie Kühlmittel. Luft führt zu einer Beeinträchtigung der Kühlleistung und verkürzt die Kühldauer. Vermeiden Sie daher ein unnötiges Öffnen und beladen Sie die Boxen so voll wie möglich.





### **HOCHBELASTBARE QUALITÄT**

Robust genug für einen mobilen Lebensstil – man kann sogar darauf sitzen oder sich darauf stellen



**VOLLINTEGRIERTE SCHARNIERE** 

Mit Edelstahl-Stäben für höhere Stabilität und glatte Konturen





### **ROBUSTE AUFHÄNGUNGEN**

In die Verankerung der Griffe integriert (WCI 33 oder höher).



### **LABYRINTH-DICHTUNG**

Die Labyrinth-Dichtung schottet den Innenraum vor Wärme ab.



### **STABILE GRIFFE**

Für bequemen Transport durch eine oder zwei Personen. (WCI 33 oder höher)



Outdoor-Abenteuer wie nie zuvor – mit der Dometic CFX3. Freuen Sie sich auf jederzeit verlässlich frische Lebensmittel und kalte Getränke dank der marktführenden VMSO3 Kompressorkühltechnologie mit Drehzahlregulierung von Dometic. Die optimierte Software garantiert erstklassige Kühl- und Gefrierleistung und herausragende Energieeffizienz. Die CFX3 verfügt über robuste und leichte

Schutzrahmen, die die Kühlbox schützen und ideal für ihre Verwendung in stark beanspruchendem Gelände machen. Durch stabile, federbetriebene Aluminiumgriffe ist sie einfach anzuheben und zu transportieren. Stellen Sie die Kühltemperatur der CFX3 auf dem TFT-Display ein oder laden Sie die Dometic App herunter und bewegen Sie sich frei.



# **HAUPTVORTEILE**

- Robuste und doch leichte Konstruktion, Kanten mit Schutzrahmen und Edelstahlscharniere
- Smartphone-App für CFX ermöglicht Temperaturkontrolle über WLAN oder Bluetooth sowie eine detaillierte Leistungsübersicht
- Leistungsstarke VMSO3 Kompressorkühltechnologie für effiziente Kühlung und Gefrieren bis zu -22 °C
- 3-stufiges Batterieschutzsystem, mit automatischer Abschaltung, um die Entleerung der Autobatterie zu vermeiden, und Stromaufnahmemöglichkeit durch Doppelbatteriesysteme
- Großzügiges Fassungsvermögen von 32-88 I
- Integrierte TFT-Benutzerschnittstelle zeigt Betriebszustand
- Hervorragende Isolierung sorgt für optimale Kühlleistung
- IP44-zertifiziert, Farbdisplay IP64-zertifiziert













FÜR SOLARBETRIEB





## **BENUTZERFREUNDLICHE BENUTZERSCHNITTSTELLE**

Die schicke TFT-LCD-Benutzerschnittstelle zeigt den Betriebszustand an



### FLEXIBLE STROMVERSORGUNG

Versorgung per 100-240 V Wechselstrom, 12/24 V Gleichstrom oder Batterie, solartauglich



## **ROBUSTE KONSTRUKTION**

Schutzrahmen verhindern Beschädigungen



### **NEUE CFX3-APP**

Temperaturregelung über CFX3-App



# **OPTIMIERTER VMSO3-GESTEUERTER KOMPRESSOR**

Effizientes Kühlen mit Drehzahlregulierung



### **EINFACH ZU TRAGEN**

Platzsparende falt- und abnehmbare Tragegriffe





# LÄNGERE LEISTUNG

Die preisgekrönte Dometic PLB40 bietet eine längere Batterielaufzeit. Siehe Seite 9

# FREIHEIT AUF REISEN

Höchstleistungen wo und wann Sie wollen! Die Combicool ACX 40G Kühlbox kühlt ihren Inhalt auf bis zu 30 °C unter Umgebungstemperatur herunter. Die ACX 40G bietet ausgefeilte Funktionen – in der integrierten Eiswürfelschale können Sie sogar Eiswürfel herstellen. Die Absorberkühlbox kann im Fahrzeug mit 12 Volt, zu Hause mit 230 Volt Netzstrom und in entlegenen

Regionen mit 220 Gramm Gaskartuschen betrieben werden. Sie enthält eine integrierte Halterung für die Gasflasche, mit der die Box bis zu 24 Stunden lang kühlen kann. Darüber hinaus besticht die ACX durch ihr stilvolles Design in silbernem Stahlblech – wer kann da noch widerstehen?

# DOMETIC COMBICOOL ACX 40 G

Tragbare Absorberkühlbox, 40 Liter (Betrieb mit 220 Gramm Gaskartusche)

- Betrieb mit Gaskartusche, 12 V Gleichstrom und 230 V Wechselstrom – garantierte Energieversorgung für maximale Freiheit!
- Absolut leiser Betrieb vermeidet jede Geräuschbelästigung
- Stabiles Gehäuse und attraktives Design
- Mit Eiswürfelschale
- Kühlung bis zu 30 °C unter Umgebungstemperatur
- Elegantes Aluminiumgehäuse
- Dreistufige Regulierung der Flamme im gasbetriebenen Modus











BETRIEB MIT GASKARTUSCHE MÖGLICH – EINZIGARTIG AUF DEM MARKT!



Stehhöhe für stehende 1,5- und 2-Liter-Flaschen



Stabiles Gehäuse und attraktives Design



3-stufige Flammenregulierung beim Gasbetrieb, Piezo-Zündung, Thermostatregulierung beim 230-Volt-Betrieb



Jede 220-Gramm-Gaskartusche hält bis zu 24 Stunden

# LÄNGERE LEISTUNG

Das marktführende Batteriesystem basiert auf innovativer Technologie und ist das Ergebnis jahrelanger Forschungsund Entwicklungsarbeit. Die Dometic PLB40 Lithiumbatterie verfügt über leistungsstarke integrierte Lithium-Eisenphosphat (LiFePO4)-Batteriezellen und liefert 512 Wh. Die PLB40 ist ideal für die Verwendung mit elektrischen Kühlboxen und anderen 12 V Geräten geeignet. Eine einzige Aufladung reicht aus, um beispielsweise eine Dometic CFX3 45 über einen Zeitraum von 53 Stunden zu versorgen. (Wenn die Innentemperatur der Kühlbox +4 °C und die Umgebungstemperatur +25 °C beträgt.) Die integrierte Gleichstrom-Ladeeinheit ermöglicht das Laden über die 12-V-Steckdose des Fahrzeugs, über Solarpanel oder über ein Wechselspannungsnetz. Ein Batteriemanagementsystem schützt die PLB40 vor Unterspannung, Überspannung, Kurzschluss und Überhitzung und sorgt für kurze Ladezeiten, hohe Leistung und flexible Lagerungsmöglichkeiten. Dank dieses Managementsystems hat die PLB40 eine bis zu fünfmal höhere Lebensdauer als herkömmliche Blei-Säure-Batterien.



## **DOMETIC PLB40**

Tragbare Lithiumbatterie, 40 Ah

- Länger unterwegs ohne Stromanschluss in der Nähe
- Laden über 12-V-Steckdose, Solarpanel oder Wechselspannungsnetz
- · Extrem leicht, ergonomischer Edelstahl-Tragegriff
- Integrierte LCD-Displays: Kapazität, Ladezustand und Ausgang
- Speziell für die Dometic CFX3 und andere elektrische Kühlboxen
- Leistungsstarke Batteriezellen mit 512 Wh oder 40 Ah
- Versorgt mit einer Ladung eine Dometic CFX3 45 Kühlbox für bis zu 53 Stunden (Bei einer Innentemperatur von +4 °C und einer Umgebungstemperatur von +25 °C)





# LÄNGERER ANGELSPASS, GRÖSSERE AUSBEUTE

In Verbindung mit der CFX3 45 liefert die PLB40 53 Stunden lang Strom (Innentemperatur von  $4^{\circ}$ C), sodass Sie immer versorgt sind.



Hohe Kapazität: Die Lithium-Eisenphosphat-Batterie (LiFePo4) liefert 40 Ah oder 512 Wh Leistung in einem kleinen Gehäuse



Vielseitige Auflademöglichkeiten: über einen Zigarettenanzünder mit 12 V im Fahrzeug, ein Solarmodul oder das mitgelieferte Ladegerät



Vielseitige Einsatzmöglichkeiten: Stromversorgung für Zubehör mit 12 V, elektrische Kühlboxen von Dometic oder kleine Elektrogeräte



Jan hält sich am liebsten in der freien Natur auf. Vor acht Jahren entdeckte er seine Liebe zur Natur und seine Abenteuerlust, als er seine Wochenenden beim Wandern durch die Alpen in Süddeutschland verbrachte. Als er zurück nach Hamburg zog, musste er Alternativen finden, um seinen Drang nach frischer Luft und neuen Abenteuern zu stillen. Deshalb begann Jan damit, vor vier Jahren im Hamburger Hafen zu angeln. Sein bescheidenes Hobby wurde schnell zur Leidenschaft und bald bereiste er auf der

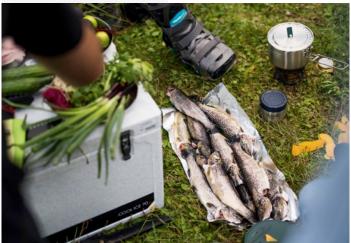
Suche nach neuen Angelrevieren die ganze Welt. Jan merkte, dass er in diesem Sport sehr gut war. Daher suchte er für die vielen Fische, die er fing, nach einer Kühlmöglichkeit, die für seine Bedürfnisse auf Reisen geeignet war.

Auf seiner Suche entdeckte er die zuverlässigen und vielseitigen Produkte von Dometic. Die Cool-Ice 42 wurde zum unverzichtbaren Begleiter für jeden seiner Ausflüge. Die robuste und leichte Box hält auch Stöße aus und kühlt mehrere Tage

lang, ohne dass Jan Eis nachfüllen muss. Mit dem Sitzkissen und dem Angelrutenhalter ist die Box der ideale Begleiter für jeden Angelausflug. Was Jan neben der guten Kühlleistung der Box am besten an der Dometic Cool-Ice 42 gefällt, ist ihre beeindruckende Größe und die Einfachheit, mit der sie gereinigt und für verschiedene Zwecke einsatzbereit gehalten werden kann. Die Box ist äußerst hygienisch und hält frischen Fisch, Fleisch und andere Nahrungsmittel lange frisch, ohne dass sich







# CAMPING MIT VERPFLEGUNG AUF SASHIMI-NIVEAU

"Ich schätze gutes Essen und für mich ist eine Poké Bowl mit frischer Forelle das perfekte Essen bei Outdoor-Aktivitäten. Das Gericht aus frischem Fisch, Kräutern, Früchten, Gemüse und Reis ist in nur 15 Minuten fertig."

Das vollständige Rezept von Jan finden Sie unter dometic.com/fishing





Gerüche entwickeln. Jan besitzt auch die Dometic Cool-Ice CI 110, die er für lange Campingreisen und Familienfeiern nutzt, da sie Raum zur Kühlung von Nahrungsmitteln und Verpflegung für zehn Personen bietet.

Durch die Kühlmöglichkeit für unterwegs kann er sein Lieblingsessen selbst an die wildesten Orte der Welt mitnehmen und trotzdem eine gesunde, hausgemachte Mahlzeit genießen. Für jede Form von Aktivität im Freien – ob Angeln, Camping oder einfach eine Spritztour – gibt es eine zuverlässige Kühlbox von Dometic, in der Sie die Fische, Ihre Verpflegung und Ihre Angelutensilien frischhalten können, sodass Sie sich voll und ganz auf den großen Fang konzentrieren können – genau wie Jan.

# LERNEN SIE UNSEREN BOTSCHAFTER KENNEN

Auf der Suche nach den schönsten Angelplätzen in der Wildnis Europas hat Jan Hrdlicka stets eine Kühlbox von Dometic dabei.

Weitere Informationen finden Sie unter: dometic.com > Über uns > Dometic Ambassadors



 $in stagram.com/the\_fishing\_huntsman$ 

TECHNISCHE DATEN EISBOXEN	WCI 13	WCI 22	WCI 33		
ArtNr.	960000500	9600000501/9600019218 (grün)	960000502		
Nutzinhalt (I, ca.)	13	22	33		
<b>Abmessungen</b> (B $\times$ H $\times$ T, mm)	388 x 305 x 245	388 x 313 x 365	400 x 440 x 360		
Gewicht (kg, ca.)	2,8	4,2	5,7		
Material	Rotationsgegossenes PE				

### 4.36/Dometic Cool-Ice CI

TECHNISCHE	DATEN		No. of the last of	No N	1 20	No. of the second		
EISBOXEN		CI 42	CI 55	CI 70	CI 85	CI 85W	CI 110	
ArtNr.		960000541 9600019219 (grün)	9600000542	9600000543	9600000544	9600000545	9600000546	
Nutzinhalt (I,	ca.)	43	56	71	87	86	111	
Abmessunge	<b>n</b> (B × H × T, mm)	640 x 335 x 418	570 x 432 x 515	690 x 432 x 515	840 x 432 x 525	840 x 432 x 525	1055 x 442 x 535	
Gewicht (kg, d	ca.)	8,7	10,6	11,8	14	14,6	18,1	
Material			Rotationsgegossenes PE					
/Optionales 2	Zubehör							
	Sitzkissen	9108400892	9108400893	9108400894	9108400895	9108400895	9108400896	
	Trennwand	9108400897	9108400898	9108400898	9108400898	9108400898	9108400898	
	Korb, klein	9108400899	9108400900	9108400900	9108400900	9108400900	9108400900	
	Getränkehalter mit Halterung	9108400901	9108400901	9108400901	9108400901	9108400901	9108400901	
	Getränkehalter	9108400902	9108400902	9108400902	9108400902	9108400902	9108400902	
	Angelrutenhalter	9108400903	9108400903	9108400903	9108400903	9108400903	9108400903	
	Flaschenöffner	9108400904	9108400904	9108400904	9108400904	9108400904	9108400904	
90	Befestigungskit	9108400905	9108400905	9108400905	9108400905	9108400905	9108400905	

TECHNISCHE DATEN	O. T.	0,	13 de 15 de	OI I	
KOMPRESSORKÜHLBOXEN FÜR DEN LEBENSMITTELTRANSPORT	NEU CFX3 35	NEU CFX3 45	NEU CFX3 55	NEU CFX3 55IM	
ArtNr.	9600025324	9600025326	9600025328	9600025330	
Nutzinhalt (I, ca.)	32	40	48	46	
<b>Abmessungen</b> (B x H x T, mm)	398 x 407 x 694	398 x 476 x 694	720 x 480 x 455	720 x 480 x 455	
Anschlüsse	12/24 V DC / 100–240 V AC				
Temperaturbereich (°C)	+10 bis -22				
Kältemittel Kältemittelmenge CO <sub>2</sub> -Äquivalent Treibhauspotenzial (GWP)	R 134a 38 g 0,054 t 1430	R 134a 42 g 0,060 t 1430	R 134a 45 g 0,064 t 1430	R 134a 45 g 0,064 t 1430	
Leistungsaufnahme (Watt, ca.)	50	52	50	52	
Stromverbrauch (Ah/Std.) bei 12 V bei +20 °C bei +32 °C Umgebungstemperatur, jeweils bei +4 °C Innentemperatur	0,47 0,98	0,49 1,03	0,56 1,10	0,59 1,11	
Energieklasse	A++	A++	A++	A++	
Isolierung	PU-Vollausschäumung				
Material	Gehäuse: PP und ABS Deckel: PE				
Farbe	Hellgrau / dunkelgrau				
Gewicht (kg, ca.)	16,9	18,7	20,4	21,3	
Schutzart	Box: IP44/Display: IP64				
Prüfzeichen	TÜV/GS, E-zertifiziert (EMV/Kfz-Richtlinien)				
/ Optionales Zubehör					
Befestigungslaschen	9108400905	9108400905	9108400905	9108400905	
Kühlboxständer	9600000689	9600000689	9600000689	960000689	
Akkupack BP 124	9600005902	9600005902	9600005902	9600005902	

### 3.48/Dometic PLB40

TECHNISCHE DATEN	
LITHIUM-IONEN-BATTERIE	PLB40
ArtNr.	9600012878
Batteriekapazität (Ah)	40/512 Wh
Chemische Zusammensetzung	LiFePO4
Batteriespannung (V, DC)	12,8
DC-Ausgangsstrom	15
Dauerleistung (W)	150 (pro 12-V-Anschluss)
<b>Abmessungen</b> (B x H x T, mm)	197 x 257 x 197
Gewicht (kg)	7,54

TECHNISCHE DATEN	1900ers Ot	100ers OX	1950atr Ox	
KOMPRESSORKÜHLBOXEN FÜR DEN LEBENSMITTELTRANSPORT	NEU CFX3 75DZ	NEU CFX3 95DZ	NEU CFX3 100	ACX 40 G
ArtNr.	9600025332*	9600025334*	960000536*	9105204291
Nutzinhalt (I, ca.)	65 (39/26)	82 (48/34)	88	40
<b>Abmessungen</b> (B x H x T, mm)	892 x 472 x 495	962 x 472 x 530	962 x 472 x 530	500 x 444 x 508
Anschlüsse	12/24 V DC 100-240 V AC			12 V DC/230 V AC Gaskartusche
Temperaturbereich (°C)		+10 bis -22		Max. Kühlen unter 30 °C Umgebungstemperatur
Kältemittel Kältemittelmenge CO <sub>2</sub> -Äquivalent Treibhauspotential (GWP)	R134a 57 g 0,082 t 1430	R134a 67 g 0,096 t 1430	R134a 64 g 0,092 t 1430	-
Leistungsaufnahme (Watt, ca.)	70	65	65	-
Leistungsaufnahme bei 12 Volt DC (Watt) bei 230 Volt AC (Watt) Gas (g/Std.)	-	-	-	85 85 9,8
Stromverbrauch (Ah/Std.) bei 12 V bei +20 °C bei +32 °C Umgebungstemperatur, jeweils bei +4 °C Innentemperatur	0,68 1,59	0,80 1,81	0,91 1,56	-
Energieklasse	A+	A+	A+	-
Isolierung		PU-Vollausschäumung		
System	Hermetischer Kompressor mit integ	Absorptionskühltechnologie		
Material	Gehäuse: PP und ABS  Deckel: PE			Aluminium
Farbe	Hellgrau / dunkelgrau			Aluminiumoberfläche/schwarz
Gewicht (kg, ca.)	31	32	32	16
Schutzart	Box: IP44/Display: IP64			-
Prüfzeichen	ΤÜV	Europäische Gasabnahme nach Verordnung 90/396/EWG,		
/ Optionales Zubehör				
Befestigungslaschen	9108400905	9108400905	9108400905	-
Kühlboxständer	9600000689	9600000689	9600000689	960000689
Akkupack BP 124	9600005902	9600005902	9600005902	-



# Mobile living made easy.



#### **GERMANY**

#### DOMETIC GERMANY GMBH

Hollefeldstraße 63 D-48282 Emsdetten

Tel +49 (0) 2572 879-0 Fax +49 (0) 2572 879-300 Mail info@dometic-waeco.de

Net dometic.com

# AUSTRALIA DOMETIC AUSTRALIA PTY. LTD.

1 John Duncan Court Varsity Lakes QLD 4227 Tel +61 7 55076000 Fax +61 7 55076001

Mail sales@dometic-waeco.com.au

# AUSTRIA & CZECH REPUBLIC DOMETIC AUSTRIA GMBH

Neudorferstrasse 108
A-2353 Guntramsdorf
Tel +43 2236 908070
Fax +43 2236 90807060
Mail info@dometic.at

# BELGIUM DOMETIC BRANCH OFFICE BELGIUM

Lourdesstraat 84 B B-8940 Geluwe Tel +32 2 3598040 Fax +32 2 3598050

# Mail info@dometic.be

DENMARK

DOMETIC DENMARK A/S
Nordensvej 15, Taulov
DK-7000 Fredericia
Tel +45 75585966
Fax +45 75586307
Mail info@dometic.dk

# FINLAND DOMETIC FINLAND OY

Valimotie 15 FIN-00380 Helsinki Tel +358 20 7413220 Mail info@dometic.fi

#### FRANCE DOMETIC SAS

ZA du Pré de la Dame Jeanne

B.P. 5 F-60128 Plailly Tel +33 3 44633500

Fax +33 3 44633518 Mail info@dometic.fr

### GERMANY

### DOMETIC GERMANY GMBH

Hollefeldstraße 63 D-48282 Emsdetten Tel +49 (0) 2572 879-0 Fax +49 (0) 2572 879-300 Mail info@dometic-waeco.de

# HONG KONG DOMETIC ASIA CO., LIMITED

Suites 2207-2210, 22/F Tower 1
The Gateway, 25 Canton Road
Tsim Sha Tsui, Kowloon
Tel +852 2456 5199
Fax +852 2466 5553
Mail info.ap@dometic.com

### HUNGARY DOMETIC ZRT. SALES OFFICE

H-1147 Budapest Kerékgyártó u. 5. Tel +36 1 468 4400 Fax +36 1 468 4401 Mail budapest@dometic.hu

# ITALY

## DOMETIC ITALY S.R.L.

Via Virgilio, 3 I-47122 Forli (FC) Tel +39 0543 754901 Fax +39 0543 754983 Mail vendite@dometic.it

#### JAPAN DOMETIC KK

Maekawa-Shibaura, Bldg. 2 2-13-9 Shibaura Minato-ku Tokyo 108-0023

Tel +81 3 5445 3333 Fax +81 3 5445 3339 Mail info@dometic.jp

#### **MEXICO**

#### DOMETIC MX, S. DE R. L. DE C. V.

Circuito Médicos No. 6 Local 1 Colonia Ciudad Satélite CP 53100 Naucalpan de Juárez

Estado de México
Tel +52 55 5374 4108
Fax +52 55 5393 4683
Mail info@dometic.com.mx

# NETHERLANDS DOMETIC BENELUX B.V.

Ecustraat 3 NL-4879 NP Etten-Leur Tel +31 76 5029000 Fax +31 76 5029019 Mail info@dometic.nl

# NEW ZEALAND DOMETIC NEW ZEALAND LTD.

PO Box 12011 Penrose Auckland 1642 Tel +64 9 622 1490 Fax +64 9 622 1573

Mail customerservices@dometic.co.nz

#### NORWAY DOMETIC NORWAY AS

Flyeveien 30B

N - 3262 Larvik
Tel +47 33 428 450
Fax +47 33 428 459
Mail info@dometic.no

#### POLAND DOMETIC POLAND SP. Z O.O

ul. Puławska 435A PL-02-801 Warszawa Tel +48 22 414 32 00 Mail info@dometic.pl

# PORTUGAL DOMETIC SPAIN, S.L.

Branch Office em Portugal Rot. de São Gonçalo nº 1- Esc. 12 2775-399 Carcavelos Tel +351 219 244 173 Fax +351 219 243 206 Mail info@dometic.pt

### RUSSIA

## DOMETIC RUS LLC

Komsomolskaya square 6 – 1 RU-107140 Moscow Tel +7 495 780 79 39 Fax +7 495 916 56 53 Mail info@dometic.ru

# SINGAPORE

# **DOMETIC PTE LTD**18 Boon Lay Way

06-141 Trade Hub 21 Singapore 609966 Tel +65 6795 3177 Fax +65 6862 6620 Mail dometic.sg@dometic.com

# SLOVAKIA DOMETIC SLOVAKIA S.R.O.

Sales Office Bratislava Nádražná 34/A 900 28 Ivanka pri Dunaji Tel +421 2 45 529 680 Fax +421 2 45 529 680 Mail bratislava@dometic.com

#### SOUTH AFRICA DOMETIC (PTY) LTD.

Regional Office South Africa & Sub-Saharan Africa 2 Avalon Road, West Lake View Ext 11, Modderfontein 1645 Tel +27 87 3530380 Mail info@dometic.co.za

#### SPAIN

#### DOMETIC SPAIN, S.L.

Avda. Sierra del Guadarrama, 16 E-28691 Villanueva de la Cañada Madrid

Tel +34 91 833 6089 Fax +34 900 100 245 Mail info@dometic.es

# SWEDEN DOMETIC SCANDINAVIA AB

Gustaf Melins gata 7 SE-421 31 Västra Frölunda Tel +46 31 7341100 Fax +46 31 7341101 Mail info@dometicgroup.se

#### SWITZERLAND DOMETIC SWITZERLAND AG

Riedackerstrasse 7a CH-8153 Rümlang Tel +41 44 8187171 Fax +41 44 8187191 Mail info@dometic.ch

# UNITED ARAB EMIRATES DOMETIC MIDDLE EAST FZCO

P.O. Box 17860 S-D 6, Jebel Ali Freezone Dubai Tel +971 4 883 3858 Fax +971 4 883 3868 Mail info@dometic.ae

# UNITED KINGDOM DOMETIC UK LTD.

Dometic House, The Brewery, Blandford St. Mary Dorset DT11 9LS Tel +44 344 626 0133

Tel +44 344 626 0133 Fax +44 344 626 0143 Mail sales@dometic.co.uk

# USA

### DOMETIC RV DIVISION

1120 North Main Street Elkhart, IN 46515 Tel +1 574-264-2131